

Сходять у Львові що дня (крім неділі і гр. кат. свят) о 5-ой годні по полудні.

Адміністрація кодъ ч. 8 уліця Чарнецкого.

Редація ул. Франціскавска ч. 10, двері 10.

Письма приймають ся лишъ франковані.

Рекламація неопечатаній вільній бдъ порта. Рукописи не звертають ся.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

Кредплата у Львові въ Администраціи „Газеты Львовской“ и въ ц. к. Староствахъ на провинціи:
на цѣлый рѣкъ 2 вр. 40 к.
на півъ року 1 вр. 20 к.
на чверть року . . . 60 к.
мѣсячно 20 к.
Подняоче число 1 кр.

Зъ почтовою кере-сылкою:
на цѣлый рѣкъ 5 вр. 40 к.
на півъ року 2 вр. 70 к.
на чверть року 1 вр. 35 к.
мѣсячно 45 к.
Подняоче число 3 кр.

Ч. 127.

Нині:
Завтра:

2 по Сош.
Теодора Стр.

2 по Сош.
Регіны

Недѣля 7 (19) червня 1892.

Всходъ сонця 4 г. 0 м.; заходъ 8 г. 1 м.
Баром. 761 терм. + 19°0' + 12°5'.

Рокъ II.

Уганда.

Що то Уганда? — спытае певно неодець въ читателѣвъ, побачивши се слово въ заголовку. Се слово несесь нинѣ въ устѣ до устѣ по цѣлой Европѣ, его стрѣттиє теперь у всѣхъ газетахъ, бо оно наповняє декого великимъ страхомъ, декому зновъ робить велику надѣю. Уганда, то оденъ изъ найбогатшихъ и найкрасшихъ краѣвъ у веходній Африцѣ, положенный на самомъ рѣнику мѣжь великими озерами. Представте собѣ край, котрымъ ѣдете якихъ 60 миль вадовжъ, а 45 миль поперекъ, куды лишъ глянете представляють ся вамъ прекрасній рѣвинны и невеличкы горбикы, покриты густо лѣсами и травою, але такую травою, въ котрой не то чоловікъ на кони, але чоловікъ на слони може зовсімъ сховати ся, такъ що его анѣ крыхты не видко. Рѣдко лишъ стрѣчають ся людскы оселѣ а й въ тыхъ оселяхъ хаты, а радше сказати бы, колибы, плетенѣ изъ тростины, та вкриты пальмовымъ листемъ, стоять далеко одна вѣдъ другою. Лишь на заходній сторонѣ того краю поднимають ся высокы горы. То край Уганда. На полудни вѣдъ него тягне ся величезне озеро Укереве, зване такожъ озеромъ Викторія Ниянса, около 40 миль довге, а 36 миль широкое. Пречудне се озеро, положене въ найгорячѣйшой части Африки, якъ разъ якъ бы на то, чтобы холодити тутъ велику спеку, и ддятого понадъ его берегами розложило ся якъ наибольше людскихъ оселѣ, сѣль а навѣтъ и великихъ мѣсть. Недалеко вѣдъ его берега лежить и столица краю Уганды, Менго, недалеко вѣдъ рунѣ давнѣйшой столицѣ Рабага. На веходній граници Уганды выплыває изъ сего озера рѣка Ниль и творить тутъ величавы

водоспады т. зв. водоспады Ріпона. На заходѣ вѣдъ Уганды есть друге велике озеро Мута-Нейге, що займає около 1000 квадратныхъ миль; на півночномъ заходѣ трете озеро Альбертъ-Ниянса на 643 квадр. миль велике, а на півночномъ веходѣ ще два менші озера: Куджа и Гитансеге. Крѣмъ того есть тутъ ще богато бѣльшихъ и меншихъ рѣкъ. Кліматъ въ краю, хочъ горячій, есть дуже лагѣдний, а дощѣ бувають тутъ два разы до року: вѣдъ марта до мая и вѣдъ вересня до жовтня.

Край то, якъ сказано, дуже богатый, тутъ стрѣчають ся цѣлы лѣсы бавовны, фігъ, тамариндовъ (дерево подобныхъ до нашихъ акацій), евфорбій (песього молочія), зъ котрыхъ робить ся кавчукъ и гума еляетична, та росте богато ще иншихъ деревъ впадаючихъ въ око своею красою и величиною. Тутъ растутъ такожъ вѣльакого рода пальмы а не рѣдко стрѣчає ся и рѣдъ пальмы подобной до той, зъ котрой роблять тростиновы палицѣ. Ростина ся звана тутъ „камбу“ ве ся якъ грубе ужище по деревахъ, а подорожникъ дуже радъ, коли еъ де стрѣтити въ дорожѣ; вѣнъ подрѣже еъ, а зъ ней натече ему кѣлька кварть солодкавого бѣлого соку, зовсімъ подобного до молока, котрый такъ смакує якъ кокосове молоко. Розумѣє ся, що въ тыхъ лѣсахъ повно вѣльакой звѣрины дикой, особливо слонѣвъ, лѣвовъ, леопардовъ и малпъ, а вадъ великими рѣкками и рѣчвухъ коней та носорожцѣвъ.

Нарѣдъ тутъ зве ся Ваганда, а его числять на 5 миліонѣвъ душъ. Люде суть высокого росту, крѣпкой будовы и темно брунатной краски, дуже працьовиты, вильны и зручны, хочъ нѣбы на нашъ поглядъ на пѣвъ дикы. Они управляютъ поле, садять бананы, кумурудзу, тютюнъ, ріцинусъ, тростину пукрову и каву, та годують худобу. Наибольше любуютъ ся въ горбатыхъ вѣдъ товщу волахъ,

т. зв. цебу та въ вѣвцяхъ зъ короткимъ а широкимъ и дуже товстымъ хвостомъ. Крѣмъ того держать козы, коты и псы. Ваганды умѣють вырабляти зъ дерева дуже зручно вѣльаки рѣчи а мѣжь ними суть такожъ дуже зручны ковалѣ. Зъ бананѣвъ роблять они собѣ рѣдъ вина, котре называють „мвене“. Они вѣдуть такожъ велику торговлю, а головнымъ предметомъ ихъ торговлѣ есть: слоновина (слонова кѣсть), гума, вѣльаки живицѣ, каву, кожѣ зъ лѣвовъ, леопардовъ и выдрѣ та на бѣло выправлены шкѣры зъ малпъ.

Ваганды суть народомъ спокойнымъ и живутъ пѣдъ управою короля, котрого называють „кабака“. Коли приходять поклонити ся своему королеви, то складають передъ нимъ свою зброю и поклоняють ся ажъ до самой землѣ а вѣдтакъ плещуть въ долонѣ и кличуть: „куча мвене“ то значить „кѣгтѣ вожда“.

На сей то край звернули були Европейцѣ особливо же Англіецѣ и Французы вже вѣдъ давна свою увагу. Они посылали туды своихъ мисіонерѣвъ, чтобы наертати Вагандѣвъ на вѣру христіанску: Французы на обрядъ католицкы, Англічане на свѣой обрядъ англиканскы. Бувъ часъ, коли Еминъ-паша хотѣвъ зъ Вадалаю, бо то край пограничный, здобути Уганду, але то ему не удало ся. Въ 1875 р. заходивъ до Уганды Стенлі, а тогдѣшній король Мгесе принявъ бувъ его дружно. Той король позволивъ бувъ такожъ осѣдати и мисіонерамъ въ краю, але вже въ 1879 р. заказавъ своимъ подданнымъ слухати науки „бѣлого чоловіка“, а такъ само и принимати вѣру магомтаньску; вѣнъ велѣвъ бувъ навѣтъ убити одного англискаго епископа. По его смерти въ 1884 р. наставъ король Мванга. За сего короля удало ся мисіонерамъ значно розширити свѣой впливъ, а здаєсь, що французскы мисіонеры мали навѣтъ впливъ на са-

Два скарбы.

Народне оповѣдане.

Се було ще въ старовину, — тодѣ, якъ на Украинѣ Татарва набѣгала. Отсе було набѣжить, усе попалить, пограбує, а людеи або побѣ, або у бранѣ, у неволю забере. И живъ тодѣ на Украинѣ богатый хазинѣ Телембахъ. Добре вѣнъ хазайнувавъ и чимало добра було въ него и на дворѣ и въ коморѣ, а то й грошики ще були. Що хлѣборобствомъ зараблявъ, а що чумацтвомъ, а що й купецтвомъ, бо бувъ собѣ чоловікъ моторный. И жѣнку взявъ собѣ зъ богатой семьѣ. То въ жѣнку тежъ було усього, досыть: було наместо зъ червѣнцями зъ хрестами, перенизане еднусами, *) етѣльки, що якъ надѣне усе, такъ ѣй ажъ шию гче. А вже що кунтушѣвъ, плахотѣ, корабликѣвъ, то вже про те й казати нема чого.

Телембахъ любивъ грошики, то часто й густо, дивлячись на жѣнчине добро, казавъ: — Ка-зна на що грошѣ переведено! Чи не красче булѣбъ усе те попродади, а грошѣ заховати?

То Приська, его жѣнка: — А вжежъ! Буду ему нетѣпахою обѣдраного ходити! Не-

хай упередъ выяснитъ ся, тодѣ продамъ таке добро.

Ото одного разу, попродавши зимую хлѣбъ, заходивъ Телембахъ крадькома вѣдъ жѣнки числити свои грошѣ. Числивъ, числивъ тай начисливъ ажъ двѣ сотнѣ сѣбныхъ карбованицѣвъ. А се були тодѣ величезны грошѣ, и хто ихъ мавъ, великій богатырь бувъ.

И думає собѣ Телембахъ: — Зновушѣ Орда, Татарва, заворушила ся. Якъ набѣжитъ знову, пропадутъ мои грошики. Отъ зроблю я такъ, якъ розумный люде роблять.

Ото взявъ велику баньку скляну зъ широкою шийкою тай почавъ вкидати туды грошѣ. Кидавъ, кидавъ и саме двѣ сотнѣ карбованцѣвъ туды влѣзло. — Добре! — каже Телембахъ. Заткнувъ баньку, обвязавъ шкураткомъ*), обсмоливъ, та одной ночи тихенько, такъ щобъ жѣнка не знала, пѣшовъ ихъ закопувати у землю. Була у нихъ висока могила — зъ хаты видко. И думаъ Телембахъ: — Закопаю сю баньку на стѣй могилѣ просто проти хаты: якъ гляну зъ вѣкна, такъ и побачу, де мои грошѣ лежать.

Выкопавъ глубокую яму, поставивъ туды баньку, засыпавъ землею, приптопавъ такъ, щобъ не було нѣякихъ признаковъ, — заткавъ усе свѣжою дерниною. Та ще й заприсягъ ся, щобъ нѣякимъ побитомъ не вѣдко-

пувати грошей. — Буду — каже — працьовати, зарабляти, а вѣдѣль безъ невыкрутной потреби не вѣзюму й карбованця; а якъ що инакше зроблю, нехай менѣ рука-правиця до лѣктя всохне. — Пѣшовъ и лѣгъ спати и спавъ зъ упокоємъ.

А Телембахова жѣнка, Приська, нѣчого того не знає, а тежъ собѣ дума: — Щось знову Татарва заворушила ся. Чутка така, ще по деякихъ слободахъ набѣгала и богато лиха наробила. Що, якъ на нашу слободу наскоче? Загинемо мы та й добро мое загине. А у менежъ наместа добры, дукачѣ та серги дорогы. У що я тодѣ уберу ся? Соромъ буде й мѣжь люде выйти! — А далѣ и роздумалась тай каже сама собѣ:

— Знаю, що зроблю! А чомубъ и намъ, жѣнкамъ, не робити такъ, якъ нашы чоловікы роблять?

Подумала тай заходила ся робити. Узяла ковану скриньку, поскладала у неѣ все свое добро: наместо, хресты, червѣнцѣ и замкнула скриньку добрымъ замкомъ, а щобъ не загубити ключа вѣдъ своего скарбу, такъ она и ключъ до скринькыжъ почепила, а сама дума: — Въ лѣтку такъ-сякъ и безъ сего переходжу, а за лѣто Орда передурѣе — ось я на зиму и вытягну зновъ свое добро.

Такъ помисливши, дожидаетъ, поки чоловікы на кѣлька день поѣде зъ дому. А якъ поѣхавъ, она въ ночи крадькома до тойжъ

*) Еднусъ-дукачъ або перстень золотый.

*) Шкѣркою.

мого короля. Се було дуже не на руку Англіяцямъ, бо они бояли ся, щоби Французы не загорнули сей край въ свои руки. Зъ того отже настала межи англійськими христїянами або т. зв. протестантами въ Угандѣ, а католиками велика ненависть. Король державъ зъ католиками, а протестантовъ підпирало англійське вхддно-африканське товариство торговельне. Се товариство дало капітанови Люгардови 16.000 зр., а вѣнъ звербувавъ то войско, що служило подъ Еміномъ въ Вадалау, и станувъ по сторонѣ протестантовъ. Въ Угандѣ настала отже зъ початкомъ сего року брато-убійча вѣйна, про котру ажъ теперъ наспѣли вѣсти, хочъ ще не зовсѣмъ докладнїй. Король и католики боронили ся вѣдъ протестантовъ завято. Дня 4 лютого с. р. прийшло було до страшнои битвы. Проводиръ католикѣвъ, Мсаѣ, боронивъ ся якъ мѣгъ и пять разѣвъ вѣдперъ протестантовъ; але тї вытїгнули тогды мїтрайлезу и почали страшно стрѣляти. Богато католикѣвъ згинуло а прочї почали разомъ зъ королемъ утїкати. Протестанты гонили за ними а католики кинулись тогды до озера Нїанса и тамъ згинуло ихъ 5 до 6 тысячѣвъ. Нѣмецкому фельдвельови Кїнови — бо до озера припирають заразъ и нѣмецкї посѣлости — ледви удало ся выратувати епископа Гїрта и короля Мвангу те перевести ихъ на нѣмецку сторону. Люградъ тымчасомъ установивъ въ Угандѣ королемъ якогось магометанина, бо видко, що межи протестантами не мѣгъ нѣхто вѣдповѣднїй знайти ся.

Коли се стало звѣстно, зажадала Франція вѣдъ Англії вѣдшкодованя, бо католицкї мїсіонеры въ Угандѣ стояли подъ еѣ протекторатомъ; то само зробивъ и папа покликуючись на берлинську и бруксельську угоду. Въ Англії наставъ отже великїй переполохъ, бо тамъ сподѣвають ся, що Франція готова зъ Обоку надъ Червонимъ моремъ взяти Уганду тымъ бѣльше, що и въ самѣй Угандѣ для протестантовъ стало, видко, дуже некористно, бо наспѣла вѣсть, що они хотять помирити ся зъ королемъ Мванга. Англія готова отже стратити въ сѣмъ краю весь свѣй вилывъ. Справа ся була отже оногды предметомъ интерпеляції въ англійськомъ парламентѣ, а праса англійска живо обговорюе сю справу и доказуе, яка велика небезпечнѣсть грозить Анлії въ Африкѣ, колибъ въ Угандѣ зъ одной стороны хотѣли запанувати Французы, а зъ другой може ще и держава Конго, котра до неи припирае. Французы хотять на всякїй спосѣбъ домагати ся вѣдшкодованя и взагалѣ видко, що они мають охоту розширити въ сихъ сторонахъ свои посѣлости, щоби зъ вѣдсї тымъ лекше докучати Италїи.

То суть отже тї обавы и надѣї, якї те-

перь выкликуе Уганда въ Европѣ; для загальнои же ситуації европейскои стала ся теперъ Уганда однимъ громоздомъ бѣльше, що вѣдтягають удары вѣдъ Европы а стягають ихъ на Африку.

Рада державна.

На вчерашномъ засѣданю Палаты послѣвъ заявивъ президентъ Палаты дръ Смолька, що президїя на подставѣ регуляміну мае право заказувати вѣдчитане деякихъ интерпеляції. Дотыкало се вѣдчитаня интерпеляції пос. Гавка о конфіскацї газетъ. Президентъ сказавъ однакжъ, що не противить ся вѣдчитаню интерпеляції, але зъ проущенемъ сконфіскованыхъ уступѣвъ. Гавкѣ вѣдчитавъ интерпеляцію, а коли президентъ не хотѣвъ дати ему голосу въ сѣй справѣ, наставъ въ Палатѣ великїй неспокої. Скрайна лѣвиця и Молодочехи почали выкрикувати. Президентъ дозволивъ вѣдтакъ говорити Гавкови, а коли той почавъ вѣдчитувати сконфіскованї уступы, зробивъ ся знову великїй неспокої. — В а ш а т ы й казавъ, що президїя не мае права цензуровати интерпеляції и ставивъ внесене, щоби надъ сею справою вѣдбуло ся тайне засѣдане. — Пленеръ доказувавъ, що президїя мае право не дозволяти карыдостойныхъ интерпеляції, але конфіскацїа не доказуе ще карыдостойности. Внесене Вашатого треба вѣдкнуги, а практику президента треба уважати за тымчасову. — Ф у с ь ставивъ внесене, щоби заявлене президента передати комісії для реформы регуляміну. На то згодивъ ся и президентъ, и на томъ закнчено справу.

Одѣсля розпочала ся дальша дебата надъ закономъ будѣвельнымъ. Промавляли пос. Пінїнскїй, Целінгеръ, Зігмундъ и Рамлеръ, а вѣдтакъ засѣдане перервано.

Пос. Гесманъ интерпелювавъ правительство, чи оно знае о нечистыхъ справахъ асекураційного товариства „Феніксъ“ и чи заведе слѣдство въ справѣ его дѣловодства. (Се товариство мае у насъ свою філію). Слѣдуюче засѣдане назначено на второкъ.

Комісія валютова приняла другїй параграфъ закона о валютѣ короновѣй безъ змѣны. При нарадѣ надъ двома слѣдующими параграфами заявивъ міністеръ фінансѣвъ, що обстае при установленѣй въ проектѣ реляціи.

Надъ вечѣръ ходивъ усюды Телембахъ и обходячи могилу, дивлючись, чи не зайнявъ хто его скарбу. А обходячи кругъ могилы, помѣтивъ зъ другого боку, що мовъ землю рушено — дернину погано положено, та й збѣяла она. — Отсе! — дума! собѣ — мабутъ и тутъ хтось скарбъ закопавъ. Се мабутъ Кирикъ Супоня, — не дурно вѣнъ зъ себе такого зъубожѣлого удае. А ну лишъ, вѣзьму я его грошѣ, а своихъ не займатиму, присягу додержу; а зароблю, зновъ сюды положу — я красти не хочу. Та такъ думаючи и пошовъ собѣ чогось тамъ до сусѣды.

Приська тежъ дурно часу не гаяла. Тѣльки чоловікъ до сусѣды пошовъ, а она вже й прибѣгла до могилы. Зиркъ — коли проти ихъ хаты дернину положено, такъ и видко, що положено. — Сежъ мабутъ скарбъ! Отсе менѣ щастя! — Нахилилась, мовъ траву рве, торкнулась, земля рушена. — Скарбъ! Не выймати мужъ я свого добра, а выкопаю сей скарбъ и тамъ, у тѣтки, куплю собѣ всего, чого треба, ще красшого, нѣжъ мое. Ну, нехай тѣльки нѣчь прийде, а вже я его вытягну.

И такъ Приська думаючи, повернула ся до дому и зновъ заходила коло роботы.

(Конецъ буде.)

Переглядъ політичный.

Budap. Corr. доносить, що пѣсля дотеперѣшныхъ диспозиції приѣде С. Вел. Цѣсаръ въ першихъ дняхъ вересня на маневры до Галичины и при сѣй нагодѣ поступить до Ярославла и Львова.

Станъ здоровья гр. Таффого вже о стѣлько поправивъ ся, що вѣнъ мѣгъ встати зъ постелѣ.

У Вѣднї звернуло загальну увагу, що нѣмецкїй амбасадоръ кн. Райсъ постановивъ якъ разъ vybrати ся на курацію до Карльсбаду въ пору, коли до Вѣднї мае приѣхати кн. Бісмаркъ. Теперъ зновъ доносять, що станъ здоровья кн. Райса не позволяе ему выѣхати; очевидно и не позволитъ бути на вѣсѣлю у Бісмаркѣвъ.

Зъ Парижа доносять, що тамошнїй амбасадоръ російскїй Моренгаймъ старае ся выкористати гостину вел. кн. Константина въ Нансі въ оригинальнїй спосѣбъ а то старае ся о позичку для Россїї въ высотѣ 200 мил. франкѣвъ.

Зачувати, що въ Марокко выбухла зновъ ворохобня и то небезпечнѣйша, якъ була послѣдна. Зъ Испанїї вѣдплыли два кораблѣ вѣннїи до Танжеру.

Новинки.

Львовъ дня 18 червня.

— Громадамъ Колюшки семянѣвскїй и Загоре, въ руденкѣмъ повѣтѣ, удѣливъ С. Вел. Цѣсаръ 100 зр. за помощи на будову спѣльной школы.

— Е. Екец. П. Намѣстникъ выѣхавъ вчера вечеромъ до Кракова.

— Именованїя. П. Міністеръ скарбу именовавъ директора головной фабрики тютюну въ Краковѣ, Ивана Прасїля, инспекторомъ, а контролора Вячеслава Червнѣвского секретаремъ, для тоижъ фабрики. — П. Намѣстникъ именовавъ канцелїста львовскои Дирекції полицїи и управителя експовитуры полицїи въ Бѣлаци Брон. Герговича и канцелїстѣвъ львовскои Дирекції полицїи, Олександра Костшевского та Едварда Луковского, офіціалами полицїи. Герговича иривначавъ до службы при ц. к. Старостѣ въ Ярославѣ, а Костшевского при ц. к. Старостѣ въ Перемышлї. Дальше П. Намѣстникъ именовавъ канцелїста краковскои Дирекції полицїи Володислава Браера провизоритнымъ офіціаломъ полицїинымъ въ етатѣ тоижъ Дирекціи полицїи, а канцелїста ц. к. Суду кравового въ Краковѣ ц. Льва Франка и канцелїста судового у Фриштаку, Автона Надрату, канцелїстами полицїи въ етатѣ ц. к. Дирекціи полицїи у Львовѣ. — Дирекція почтъ и телеграфѣвъ повволяла замѣнити мѣсце службѣ асистентамъ почтовымъ Себастіянови Барови въ Краковѣ и Володимирови Тхужевскому въ Станїславѣ. — Ц. к. крава Рада шкѣльна именовала учителями шкѣлъ народныхъ: Стеф. Повака въ Милятинѣ новѣмъ, Фел. Калиньского въ Сердици, Леоп. Спиридовича, управляющимъ учителемъ въ Старѣй Ропѣ, Юсефа Герониса въ Косовѣ, Григорїя Рогѣвского въ Косовѣ, Юліяна Семїона въ Яворѣвъ, Кароля Габдаса въ Лѣснїцахъ, Гната Рѣвмуса въ Берестѣвѣй горѣ, Павла Жеглицкого въ Пелкиняхъ, Мих. Куяяна въ Говиловѣ малѣмъ, Ив. Войцѣка въ Островахъ баравѣвскихъ, Павла Стеранку управителемъ въ Пивнїчнѣй, Сев. Куровского въ Гнѣвковцяхъ, Ив. Матусика управителемъ въ Маковѣ.

— Презенту на опорожнену гр. кат. парохїю ge-giae collationis въ Рожнѣ великѣмъ, въ повѣтѣ косѣвскѣмъ, надало ц. к. Намѣстництво о. Денисови Балицкому, дотеперѣшному сотрудиикови въ бѣлыхъ Ославахъ.

— Ц. к. крава Рада шкѣльна на засѣданю 13 с. м., ухвалила мѣжъ иншимъ: планъ науки явика польского въ середныхъ школахъ и ивструкцію до науки того предмету; — предложити п. Міністрови внесене о заложене рускои гїмназії въ Коломыи; — подвыспити шкѣлнїй онлаты въ гїмназіяхъ въ Коломыи, Перемышлї и Тарновѣ, пѣсля справдженого послѣднимъ списомъ вѣрсту населеня, въ 15 на 20 зр.; — новїй планъ науки для звичайныхъ шкѣлъ народныхъ и для женїскихъ

таки могилы, походила кругъ неѣ тай закопала свою скриньку на могилѣжъ таки, тѣльки вже зъ другого боку, а не проти хаты.

Ну, ото й поховали свои скарбы чоловікъ та жѣнка и одно про одно не знае: жѣнка про чоловіка, а чоловікъ про жѣнку. Черезъ колька день вернувъ ся Телембахъ до дому похмурїй та замысленїй. На якесь купецке дѣло неодмѣнно треба грошей. И за певне знае, що барышъ буде, та впередъ треба свои грошѣ покласти. Дума, чи не выкопати своего скарбу, и боить ся: може ще се и не невыкрутна потреба, а я якъ вѣзьму, а оно й справдѣ, по моѣй присягѣ, рука всохне. Ну, та вже нема що робити! Вѣзьму, алежъ потѣмъ, якъ зароблю, бѣльше положу, пѣжъ теперъ вѣзьму.

Такъ намысливши, говорить до жѣнки: — Присько, отсе я йду у чумачку на все лѣто, такъ прохала тѣтка твоя, щобъ приѣхала ты на лѣто до неѣ, — она ще лагодить ся сына женити та доньку вѣддавати... Вѣдгуляешъ у неѣ весѣля, а я потѣмъ заѣду по тебе и о Покровѣ дома будемо.

Приська зрадѣла: — А коли ѣхати? — пытае ся?

Чоловікъ каже: — Завтра. У досвѣта пообѣдаемо тай поѣдемо.

Рада Приська: — Отсе погуляю! Вѣдкопаю свою скриньку, буде менѣ у що убрати ся!

школь вьдѣловыхъ; — розпоряджене, обмежающе приимане учителѣвъ безъ квалифікаціи; — переимѣнити одну посаду учителя молодшого на посаду въ полную платню въ 4- и 5-клясовыхъ народныхъ школахъ въ Тяжвѣцяхъ, Рогатинѣ, Товмачи, Бѣбрцѣ, Пеполомицяхъ, Бжеску, Чешановѣ, Дубровнѣ, Обертинѣ, Короснѣ, Ланцутѣ, Радомыслѣ, Руднику и Новѣмъ Торгѣ вѣдъ 1 липня с. р. — вьорганизувати народнѣ школы въ Ластѣвкахъ въ повѣтѣ дрогобичкѣмъ, вѣдъ 1 вересня 1894 р.

— **Перенесеня.** Зъ причинъ службовыхъ перенесла ц. к. крава Рада шкѣльна учителѣвъ въ перемыского округа Стан. Каплявского до 5-кл. мужеской школы народнои въ Бродяхъ; Меч. Главатого до школы народнои въ Самборѣ, Мих. Немирѣвского до народнои школы въ Товмачи, Рудольфа Файта до школы народнои въ Горбачи въ львѣвскѣмъ повѣтѣ.

— **Вступнѣ испьты** до 1-ои клясы гѣмназіальной вѣдбудуть ся сего року въ рѣвнорядныхъ клясахъ рускихъ въ Перемышли днѣ 15 и 16 н. ст. липня передъ феріями (терминъ липневый), а днѣ 1, 2 и евентуально 3 н. ст. вересня по феріяхъ (терминъ вересневый). Зголошуватись треба все днѣ передъ испьтомъ въ канцеляріи управителя и принести въ собою метрику ученика. Безъ метрики не вѣльно припустити нѣякого ученика до испьту.

— **Процѣсъ Анны Павликѣвнѣи** (сестры н. Мих. Павлика, свѣвредатора „Народа“) вѣдбудуть ся въ Черновцяхъ днѣ 14 с. м. передъ звичайнымъ трибуналомъ, котрому проводить радникъ Сидоръ Виницкій. Обжаловувавъ прокураторъ Кунентъ, а обжаловану боронивъ адвокатъ въ Коломыѣ, дръ Северинъ Даниловичъ. Актъ обжалованя вакидувавъ 36-лѣтнѣи Аннѣ Павликѣвнѣи, котра вѣдъ шѣстьохъ лѣтъ яко швачка осѣла въ Черновцяхъ, що она, яко емісарка руского сторонництва соціалістичного въ Галичинѣ, пирила межѣ черновецкою верствою робѣтничю васады деструктивнѣи, идеѣ погубнѣи, зверненѣи противъ найвысшихъ основъ сусѣбного ладу и устрою державного. Трибуналъ, по перевѣднѣи розправѣ васады Анну Павликѣвну на шѣсть тыжднѣвъ вьвниці.

— **Прогулька „львѣвского Болна“** вѣдбудеть ся завтра въ недѣлю. Точка збору Погулянка о годнѣвъ 4-ѣи.

— **Плывачка вѣдушна** Гросманъ вабила ся мивушнои недѣлѣ въ Берлинѣ. Она поднала ся балъономъ на припонѣ на 500 стѣпъ високо у воздухъ, а вѣдтакъ скочила въ него въ падакомъ на землю. Але падакъ не отворивъ ся и она упала въ воду, та вабила ся на мѣсци.

О сѣмъ выпадку подають такѣ близнѣи вѣсти: Въ недѣлю вечеромъ мала Гросманъ спустити ся падакомъ въ балъона просто въ озеро, на котромъ чекало на ню кѣлька лодокъ, щобы еѣ вьяти, коли спустити ся на воду. Коли вже балъонъ поднѣсь ся бувъ на 500 стѣпъ високо, вьскочила Гросманъ въ човенця и отворила падакъ, але въ той хвилѣ высунулась ѣи рука въ обручки прикрѣпленои до падака, а вѣдтакъ и друга, и нещаслива злетѣла скоро якъ стрѣла у воду. Може за пѣвъ минуть вырвула она въ воды и почала плысти просто до лодки, въ котрой бувъ еѣ чоловѣкъ. Еѣ вытягнули въ воды и она була ще вѣвсѣмъ притомна и розповѣла, що сама виновата своему пощастю, бо не привявала ся ремѣнцемъ въ поясѣ до падака, а хотѣла держати ся лишь руками. Присутнѣи при тѣмъ лѣкаръ, кававъ еѣ занести до шпиталю, але она померла, вакимъ ще еѣ донесли до шпиталю. Гросманъ була давнѣише статисткою въ театрѣ берлинскѣмъ, але щобы помагати чоловѣкови вьарбалити лекше на кавалокъ хлѣба, вьвляла ся лѣвати балъономъ и спускати ся въ него падакомъ. — При сѣи нагодѣ нотуемо, що ѣи вѣдушнѣи плывакъ Меригі, котрый въ четверть продукувавъ ся у Львовѣ, упавъ бувъ въ ставокъ въ городѣ монастыря СС. Сакраментокъ, але такъ щасливо, що ему не стало ся нѣчого; скупавъ ся лишь и щасливо доплывъ до берега и вернувъ фянкромъ до мѣста.

— **Музиканты вѣдѣи.** Въ Черновцяхъ арештовано оркестру въ Моравѣ, вложено въ шѣсти музикантовъ, а то тому, що мали обѣкрасти въ Пѣдбужу тамошнѣи урядъ почтовый. Теперъ сидѣт собѣ оркестра въ арештахъ громадскихъ и выгравае польки та вальци.

— **Самоубѣйство.** Касіель Ляентъ, купецъ въ Коломыѣ, б. раднѣи мѣста, поступовый жидъ, офицеръ гвардѣи народнои въ р. 1848, знанѣи въ мѣстѣ и въ околицѣ, вьстрѣливъ ся днѣ 11 с. м. въ 72 роцѣ житя. Вѣвъ днѣ вьливъ такѣи листъ; „Нѣчого, не маю, довѣвъ не лишаю жадныхъ, а не хотячи на старѣсть вытягати руки, вѣдбираю собѣ житѣ“. Кѣлька днѣвъ передъ смертью послычавъ свои малѣ довги, а такѣи бувъ въ тѣмъ вьглядѣ ретельнѣи, що въ послѣднѣи листѣ лишиль ще три вр. для одного вѣрителя, котрого навѣтъ въ Коломыѣ не було.

— **Конѣ въ окулярахъ.** Посыть люде окуляры, то чомъ бы и конѣ не могли ихъ носити? А они и такъ мають вьвчайно дуже короткѣи вѣдръ черезъ те, що стоять въ пѣвтемныхъ стайныхъ. Задля короткого вѣдру стаютъ конѣ дуже подохливими; неравъ налякае ся камени

на дорозѣ, сухой вербы, а все лишь дьлятого, що не можуть розпѣвнати, що се? Отже оденъ лондонскѣи оптикъ вьчавъ робити и продавати окуляры для коней. Суть то подвѣино вогнутѣ скла, оправленѣи въ шкѣру. И кажутъ, що подохливѣ конѣ вѣвсѣмъ стаютъ спокѣи, коли имъ надѣвуть тѣ окуляры.

— **Чотирнацѣтлѣтнѣи убѣйникъ.** На пасовиску въ львѣ подѣ селомъ Ревною на Буковинѣ бавило ся кѣлькоро дѣтей. По якѣмъ часѣ вьзвѣвъ ся коло нихъ 14-лѣтнѣи Тимофѣи Водворондъ и вьвнпѣи въ собою 7-лѣтнѣи Танаска Виксича, пѣишовъ въ нимъ въ львѣ. Коли оба були въ гушавинѣ, кинувъ ся Тимофѣи на Танаска, поваливъ его на землю и почавъ душити за горло. Дѣти на посиѣла и вѣмѣла. Убѣйникъ, думачи що клопецъ не живе, кинувъ его до рова, а вьдерши въ него кожушокъ прикрывъ клопца мохомъ и утѣкъ. Коли Танасъ не вертавъ, почали его другѣ дѣти глядати и найшовши его въ ровѣ якосъ вѣдтерли. Жандармерія увѣввила вже 14-лѣтнѣи влочинця и вѣдала судови.

— **Завьитнѣи жебракъ.** Въ Почдамѣ вьвудили жебрака Гейнце за жебрачину до дому працѣ. Ему се не подобалось, а коли его протестъ не вѣдѣвъ нѣчого, вьвѣвъ равъ-два деревнѣи хоодаки въ ногъ и кинувъ ими на судю. Оденъ хоодакъ ударивъ директора суду въ рамя, другѣи асесора такожь въ рамя. Лѣднѣи вѣдвели его до вьвниці, а вѣвъ тамъ за хвилю роваливъ кафлюву пѣчь.

— **Нападъ.** Въ Карльсбадѣ напавъ якѣиъ ровѣйникъ на лондонскѣи банкира Опенгайма, котрый продукувавъ ся по горахъ, и вакадавъ вѣдъ него пуляресу. Банкиръ не хотѣвъ вѣддати. Тогдаи вьнастникъ стрѣливъ до него чотѣри равнѣ, але вьравивъ его лише въ руку. Надѣвгли люде, але напастникъ утѣкъ и дотеперъ ще не вѣдѣнайпли его. Теперъ люде, що приѣхали лѣчитись до Карльсбаду, болятъ ся ходити по горахъ.

— **Воздушна труба** навѣстила въ самѣи Зеленѣи свята село Петрилѣвъ, въ холмскѣмъ повѣтѣ въ Россіи. Селяне були на богослуженю. Паравъ ровѣйпласѣ помѣжь ними вѣсть, що Петрилѣвъ горить. Всѣ выбѣгли въ церкви и почачили попадѣ Петрилѣвомъ, котрого пова грою не було видко, величественнѣи стовпъ дыму, сигначѣи дуже високо. Селяне побѣгли на ратунокъ, думачи, що цѣле село стоить въ огни. На версту передъ Петрилѣвомъ, на лукахъ, въ темнои, майже черной хмарѣ вьвсавъ до землѣ огнѣи стовпъ и стоявъ неповоручно въ три мѣнугы. Вѣдтакъ въ того огнѣи стовпа зачавъ ся вьдбувати дымъ, котрый обертавъ ся довокѣла своѣи оси и перемѣнивъ ся въ величественнѣи стовпъ, широкѣи на чотѣри сяжнѣи. Не мавъ вѣвъ, якъ вьвчайнѣи трубы вѣвдушнѣи, формы лѣйки, але вьвглядѣвъ, якъ правильнѣи цилиндоръ, вложенои въ темнои, наче сосновои дыму, котрый стоявъ якѣиъ часѣ тамъ, де показавъ ся огнѣи стовпъ, а потѣмъ крутичися посунувъ ся на полудне до села. О кѣлька сяжнѣи вѣдъ села стовпъ вьдержавъ ся на хвилю и вьвернувъ ся на схѣдъ, ажъ вькѣнцѣи въ вѣддаленю якои пѣвтора версты вьмѣнивъ свѣи напярѣмъ на пѣвнѣчнѣи схѣдъ. Въ мѣсцяхъ, куды вѣдушна труба перейшла, була вѣмля мовъ бы скопана, безъ слѣду травы, а величественнѣи дерева були повьрыванѣи въ коренемъ и кинѣви далеко. Людѣмъ не сталося нѣчо и будынки вѣстали неушкожденѣи. Заравъ потѣмъ наступила влива, а мѣсцями вьпавъ и градъ величины курячѣи яйця.

— **Купивъ собѣ жѣнку.** Гарна дѣвѣка буковинскѣи жидѣ, Ровенцайтѣ, покохала волоского дика и утекла въ нимъ до Букарешту. Зъ вѣдтамъ написала до батька, щобы приславъ ѣи метрику, бо она любитъ дѣка и хоче выйти за него замужъ. Але батько, старѣи законнѣи жидъ, и чути про се не хотѣвъ. Написавъ дѣвѣцѣ, що вѣлитъ радше омерть собѣ вьробити, нѣжь позволити дѣвѣцѣ на вѣнчанѣ. Закоханнѣи дѣкъ подумавъ надъ тѣмъ, а що очевидно знавъ елабѣи стороны жидѣвъ, написавъ до Ровенцайтѣ, що коли позволити дѣвѣцѣ перейти на православѣ, то заплатитъ ему 200 вр. готѣвкою. Такѣи гарнѣи вѣробокъ дуже подобавъ ся Ровенцайтѣи. Вѣвъ вьрѣкъ ся своѣи любѣи дѣвѣцѣи и повѣлилъ на все, дѣставивъ въ руки грошѣ, а дѣкъ недавно побравъ ся въ куленѣи жѣнкою.

† **Посмертнѣи вѣсти.**

Померли: Въ Карльсругѣ, въ Шѣмечинѣи померъ повѣстеписатель Емѣль Марио Вакано. Покойникъ родивъ ся въ 1840 р. и перебувавъ якѣиъ часѣ въ своимъ батькомъ, инспекторомъ катастральнымъ, у насъ въ Галичинѣ. Опѣсла 16-лѣтнѣи хлопцемъ дѣставъ ся до Молдавы до цирку и тамъ перебраннѣи за панну продукувавъ ся вѣдою на конѣ. Зъ цирку вступивъ бунъ до монастыря а въ монастыря до вѣденскѣи театру за статиста, ажъ вькѣнцѣи покинувъ и театръ та вьвѣвъ ся писати повѣсти, котрыми невадово вѣдбувъ собѣ славу.

Господарство, промыслѣи и торговля.

— **Новѣи подѣлъ краю на округи и инспекціѣ.** П. Міністеръ рѣвнѣицтва знѣвъ дотеперѣшнѣи подѣлъ краю на 47 округѣвъ льснѣи и зарядивъ новѣи подѣлъ на 8 округѣвъ льснѣи въ Галичинѣ, въ котрыхъ обовязки технѣикѣи инспекціѣ льснѣи будутъ сповняти вьвключно технѣи льснѣи, стало для админѣстраціѣ льснѣи установленѣи. Новѣи округи льснѣи и осѣдки технѣикѣи инспекціѣ льснѣи будутъ: у Львовѣ, Краковѣ, Новѣмъ Санчи, Рѣшевѣ, Перемышли, Стрыѣ, Станіславѣи и Золочѣвѣ. — Округъ Львѣвъ обѣймае повѣты: Бѣбрка, Городокъ, Львѣвъ, Жѣвковѣ, зъ просторомъ льсѣвъ громадскихъ 6160 а приватныхъ 95.487 гектарѣвъ. — Округъ Краковѣ обѣймае повѣты: Бѣла, Бохнѣ, Бжеско, Хшанѣвъ, Краковѣ, Мысленицѣ, Вадовицѣ, Вѣвличка, Живецъ, зъ просторомъ льсѣвъ державныхъ 12.541 гектарѣвъ, громадскихъ 9.338 и приватныхъ 162.461. — Округъ Новѣи Санчѣ обѣймае повѣты: Горлицѣ, Грибѣвъ, Ясло, Коросно, Ляманова, Новѣи Торгъ, Новѣи Санчѣ, Сянокъ, зъ просторомъ льсѣвъ державныхъ 8.165 гектарѣвъ, громадскихъ 18.083 и приватныхъ 178.445. — Округъ Рѣшевѣ обѣймае повѣты: Березѣвъ, Домброва, Кольбушова, Ланцутъ, Мѣлецъ, Нисъко, Пильзно, Рѣпчицѣ, Рѣшевѣ, Тарнобжегѣ, Тарнонѣ, зъ просторомъ льсѣвъ державныхъ 271, громадскихъ 10.925 и приватныхъ 217.553 гектарѣвъ. — Округъ Перемышль обѣймае повѣты: Чесанѣвъ, Добромиль, Ярославъ, Яворѣвъ, Львѣско, Мостиска, Перемышль, Рава, Сокаль, зъ просторомъ льсѣвъ державныхъ 13.724, громадскихъ 14.658 и приватныхъ 264.455 гектарѣвъ. — Округъ Стрыѣ обѣймае повѣты: Долина, Дрогобичъ, Калушъ, Рудки, Самборъ, Старѣиство, Стрыѣ, Турка, Жидачѣвъ, зъ просторомъ льсѣвъ державныхъ 113.406, громадскихъ 24.134 и приватныхъ 271.601 гектарѣвъ. — Округъ Станіславѣи обѣймае повѣты: Богородчаны, Борщѣвъ, Бучачъ, Чортковѣ, Городенка, Гусятинъ, Коломыѣ, Косѣвъ, Надвѣрна, Подгайцѣ, Снятинъ, Станіславѣи, Товмачъ, Залѣпки, зъ просторомъ льсѣвъ державныхъ 155.051, громадскихъ 9.679 и приватныхъ 212.027 гектарѣвъ. — Округъ Золочѣвъ обѣймае повѣты: Броды, Березжаны, Камѣнка, Перемышляны, Рогатинъ, Скалатъ, Тернопѣль, Терѣбовля, Збаражъ, Золочѣвъ, зъ просторомъ льсѣвъ громадскихъ 11.146 и приватныхъ 210.324 гектарѣвъ. Загалнѣи простѣръ льсѣвъ въ Галичинѣ вьносите 2,019.700 гектарѣвъ.

ТЕЛЕГРАМЫ.

Буданѣштѣ 18 червня. Палата послѣвъ приняла бюджетъ фѣансовѣи безъ змѣвнѣи. Міністеръ фѣансовѣи предложивъ законъ фѣансовѣи за 1892 р. Надвыжку въ сумѣ 14.725 вр. призначено до збѣльшеня стану касового.

Римѣ 18 червня. Король и королева вьѣхали до Монцы. — Сенатъ ухваливъ италѣанско-швайцарску угоду торговельну 98 голосами противъ 9.

Парижѣ 18 червня. Правительство повѣдомило вчѣра Нѣмечнину, Англѣю и другѣи державы, що Франціѣ приступила до бѣлокады дагомейского побережья. — Завтра має туть приѣхати бувшѣи президентъ италѣанского кабинету Рудинѣи.

Лондонѣ 18 червня. Въ палатѣ послѣвъ вьвѣвивъ Бальфуръ, що закрытѣи парламенту не можна скорше сподѣвати ся якъ 28 або 29 с. м.

Вашингтонѣ 18 червня. Въ Скѣтлѣ въ Державѣ вашингтонскѣи убѣли чотѣри робѣтники италѣанскѣи наставника робѣтничѣвъ Нельзора; шѣдѣсѣтъ приѣтелѣвъ Нельзора кинувъсь тогда на Италѣанцѣвъ и всѣхъ ихъ поубивали.

Одѣвчальнѣи редакторъ: Адамъ Креховецкѣи.

Експедиція м'вцева

НАРОДНОМ ЧАСОПИСИ

ЗЪ ДНЕМЪ 1 (13) СЪЧНЯ 1892 перенесена до

„БЮРА ДНЕВНИКОВЪ“ ЛЮДВИКА ПЛБОНА,
Улиця Кароля Людвика, ч. 9.

„Бюро Дневникѡвъ“ буде приймати, вилгопно, вѡдъ Нового року предплату м'вцеву.

Инсераты („оповѣщення приватнї“) якъ для „НАРОДНОМ ЧАСОПИСИ“ такъ такожъ для „Тазетъ Львѡвскои“ вѡдъ теперъ буде принимати лишь горъ назване „Бюро Дневникѡвъ“ Людвика Пльона.

Дра Фридриха Ленгліла БЕРЕЗОВЫЙ БАЛЪЗАМЪ

Самъ вже сокъ, природный, вытѣкающїй изъ березы наверхенои, ухонивъ вѡдъ важнѣйшихъ веществъ за вѣвъ на найлѣпше орудество на краску; але хемичко по припису вынаходилъ переробленый на балъзамъ, который яже майже чуденного дѣлани.

Нѣтъ въ вечеря помолити ничъ, лише або же иже мѣсце на шкѡрѣ, то вже на рано вѡддѣлюе ся вѡдъ шкѡры майже незамѣтна дуоцѣкъ, а шкѡра сама стѣе свѣтло бѣлого и дѣлкатною.

Сей Балъзамъ выгладжуе морщины на лице и вѡсѣлку и надае ему краску молодости; шкѡрѣ надае вѡдъ бѣлѡсть, дѣлкатнѡсть и свѣжѡсть, въ найкорѡтѣишѣи часѣ устороняе вѡсѣнныи, родимыи плямы, червонѡсть носа, вугры и всяку такую нечистоту шкѡры.

Цѣна одного вѡбанка врякъ зъ приписомъ ужитку ар. 1-50.

Дра Ленгліла **Бензове Мыло,**
найдалѡдѣльише и для шкѡры найчистѣише, кавалѡкъ по 60 кр.

МІНЦЕРА Карпатскїи косы зъ маркою „КОСАРЬ“ зъ англїйскои сребристой стали. (Silver-Steel.)

Сими косами надвычайно легко косити. Они подобно заготованї, рѣжуть остро, остаются ся до вѣгу острыми, легки до кошеня и такїи гибки, якъ найлучша, на весь свѣтъ славна дамасценска сталь. Они перетинають желѣвну блиху, не выцѣрбуючи ся и лишь дуже мало вѣдають ся. Одно клепане выстаруе на колька дѣвѣвъ. А выостривши разъ такую косу, косити можна нею 100 до 120 крокъез и наигустѣишого вѡбжа и найтвердшои гѡрской травы, чимъ ошадить ся не лишь робѡчий часъ, но и плата за кошеня, и то о чѡтири, пять або шѣсть разъ въ порѡвнаню зъ вычайными косами, якїи продають ся торговцями.

Кождому, кто купитъ у насъ косы, заручаемъ, що кожда коса буде зовсѣмъ така, якъ тутъ описано.

Наши косы суть такїи широкии, якїи потрібнї въ нашѡмъ краю и такїи задовгї. якихъ хто потребуе, и то по такѡи цѣнѣ.

Довгота цѣлои косы	60	65	70	75	80	85	90	95	100	105	110	114	стм.
Цѣна 1 косы	1.—	1.05	1.10	1.20	1.30	1.40	1.50	1.60	1.70	1.85	2.—	2.20	ар.
На 5 клѡр. иде	14	13	11	10	9	8	7	7	6	5	5	5	кѡсъ

Одѣнь карпатскїи брусокъ до острѣня кѡсъ 1/3 клѡр. ваги, коштуе 15 кр.



Косы высылають ся тотчасъ по замовленю почтою, но лишь за готовїи грошѣи або за послѣплату. Почтовый переводъ коштуе 30 кр. за пакунки до 5 кїльограм. При замовленю наименше 10 кѡсъ половину платы за переводъ мы беремо на себе.

При замовленю кѡсъ для колькохъ господарѣвъ мы на кожду косу прилѣплюемо цедулку зъ именемъ того, кому коса принадлежить.

Особливо треба стеретти ся шахрайствъ!!! бо лишь тї косы суть правдыи карпатскїи косы, на котрыхъ 1) прилѣплена зелена цедулка зъ законною маркою „Носарь“

(по англїйски „Mower“), и то зовсѣмъ така, якъ напечатано на сѣмъ писемѣ наверху, — и на котрыхъ на листѣвѣ косы выбита наша фирма „Münzer & Co.“ и 2) котрїи купуютъ ся прямо, лишь у насъ, бо у иншихъ торговцѣвъ сихъ кѡсъ зовсѣмъ нема.

Мінцеръ и Сѡлжа (давн. Л. Мінцеръ) въ м. Дрогобичи (ВЪ ГАЛИЧИНѢ)

одинокїи фабричный складъ кѡсъ зъ маркою „Носарь“ для всеи Австро-Угорщины, Нѣмеччины, Россїи и для всего Вскоду.

Найчистѣишїи спиритусъ,
найлѣпшїи
румы, горѣлки, розолїсы, ликеры и пр.
въ Цѣв. кор. привіюванѡи
Рафинерїи спиритусу, фабрицѣвѣ руму,
ликѣрѡвъ и оцту
Юліюша Мїколяша
у Львовѣ.

На сѣлѣ
на купеляхъ и на свѣжѡвъ вѡду сѣ!
кїльшокъ старои житнои горѣвки
придасть ся.
„Балабанѡвка“ цѣлкомъ за-
ступае въ skutкахъ ковакъ, отъ
наза сего поручае сѣ кождому вы-
бѣждающѡму — а певно приго-
дитъ ся — Торговля
Кароля Балабана
у Львовѣ. 76

Аптекаварека оферта.
МАЙЕРЪ, ЛЕКСКОНЪ
4 (найповѣйше) выданѣ
16 елѣгантныихъ томѡвъ оправдѣныихъ въ подолно, якъ
новїи, закъветъ
ар. 96 ар. 55.
M. Kupritsch W-we, Wien, 1 Schottenging 8.

Поручае ся **ТОРГОВЛЮ ВИНЪ** Людвика Статтмїллера

Зъ Артуркарта В. Довмискокого, пѡдѣвъ варїданѡвъ В. И. Вебера.

у Львовѣ.